



EINLADUNG / INVITATION

FYRABE-BIER

@ ORPUNDGARAGE, BIEL/BIENNE





Liebe Mitglieder der Bieler KMU

Unser nächster Anlass vom 26. Oktober 2023 steht ganz im Zeichen des Oktoberfestes! Die **Orpundgarage Biel AG / Premium Automobile AG** lädt zu einem Lederhosen- und Dirndl-Event ein. Nach einem spannenden Rundgang durch die beiden Betriebe können aufmerksame Gäste am gleichen Abend einen Gutschein für eine Testfahrt mit dem neuesten Maserati Modell gewinnen!

Ein Netzwerkanlass, den Sie auf keinen Fall verpassen dürfen: Es erwartet Sie ein festliches Ambiente mit Bierwagen, Catering und DJ. Ein tolles Team freut sich auf Sie!

Donnerstag, 26. Oktober 2023, 17.45 Uhr
Orpundgarage Biel AG, Orpundstrasse 77, 2504 Biel/Bienne

Programm des Abends:

- 17.45 Uhr Eintreffen
- 18.00 Uhr Begrüssung durch Miriam Stebler, Präsidentin Bieler KMU
- 18.10 Uhr Begrüssung durch Carole Flühmann und Mike Scherz, Geschäftsleitung mit anschliessendem Rundgang
- 18.45 Uhr Oktoberfest und Networking
- 20.00 Uhr Offizielles Ende der Veranstaltung – aber der Abend ist noch jung...

Hinweise:

- Anfahrt mit dem Auto: Eine limitierte Anzahl von Parkplätzen ist bei der Orpundgarage und bei Fischer Electric vorhanden (vorne).
- Anfahrt mit dem ÖV: Mit der Bus-Linie 1 Richtung Löhre. Die Orpundgarage befindet sich unmittelbar bei der Endstation.
- Ein passendes Oktoberfest-Outfit gibt extra Punkte...! 😊
- Jede nicht angekündigte Abwesenheit trotz Anmeldung («No Shows») wird mit CHF 30.00 in Rechnung gestellt. Wir danken Ihnen für Ihr Verständnis.

Melden Sie sich bis zum 23. Oktober 2023 an über die Webseite www.bielerkmu.ch oder per E-Mail info@bielerkmu.ch. Wir freuen uns auf diesen festlichen Anlass und bedanken uns beim ganzen Team der Orpundgarage für die Organisation und das Sponsoring dieses Abends.

Gewerbeverband Biel / Bieler KMU

Handwritten signature of Miriam Stebler in blue ink.

Miriam Stebler
Präsidentin



Chers membres des PME biennoises

Notre prochaine manifestation du 26 octobre 2023 sera entièrement dans le thème de l'Oktoberfest ! L'**Orpundgarage Biel SA / Premium Automobile SA** vous invite à un événement « Lederhosen und Dirndl ». Après une visite passionnante des deux établissements, les invités attentifs pourront gagner le soir même un bon pour un essai du dernier modèle Maserati !

Un événement de réseautage à ne manquer sous aucun prétexte : Une ambiance festive vous attend avec un camion de bière, un traiteur et un DJ. Une équipe formidable se réjouit de vous accueillir !

Jeudi 26 octobre 2023, 17h45

Orpundgarage Biel SA, Rue d'Orpond 77, 2504 Biel/Bienne

Programme de la soirée :

- 17h45 Arrivée
- 18h00 Accueil par Miriam Stebler, présidente des PME Biennoises
- 18h10 Accueil par Carole Flühmann et Mike Scherz, direction de l'entreprise suivi d'une visite guidée
- 18h45 Oktoberfest et réseautage
- 20h00 Fin officielle de la manifestation - mais la soirée est encore jeune...

Remarques :

- Accès en voiture : un nombre limité de places de parking est disponible à l'Orpundgarage et chez Fischer Electric (en face).
- Accès en transports publics : prendre la ligne de bus 1 en direction de Mauchamp. L'Orpundgarage se trouve juste à côté du terminus.
- Une tenue adaptée à l'Oktoberfest donne des points supplémentaires... ! 😊
- Toute absence non annoncée sauf l'inscription («No Shows») sera facturée à hauteur de CHF 30.00. Nous vous remercions de votre compréhension.

Inscrivez-vous avant le 23 octobre 2023 via le site www.pmebiennoises.ch ou par courriel info@pmebiennoises. Nous nous réjouissons de cet événement festif et remercions toute l'équipe de l'Orpundgarage pour l'organisation et le sponsoring de cette soirée.

Association des Arts et Métiers de Bienne / PME Biennoises

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Miriam Stebler'.

Miriam Stebler
Présidente

EVENT SPONSOR



ORPUNDGARAGE BIEL AG

www.orpundgarage.ch

SAVE THE DATE

26.02.2024

Hauptversammlung Bieler KMU
Assemblée générale PME Biennoises